SCUOLA **primaria "AGOSTI"**
INSEGNANTE **ML**
CLASSE **III°B**
DATA **AUTUNNO 2010**

_____

ML01_10classeA
INV: chi c'era fino adesso # cosa hai visto?
ML01: è arrivato Giorgia # poi io ##
INV: poi?
ML01: poi Hafsa ## poi: Angelo ###
INV: cosa avete fatto?
ML01: #########
INV: Angelo cosa sta facendo?
ML01: ## prendendo l'astuccio.
INV: be:ne
((riparte il video))
ML01: Mirco ## mh mh # poi Francesco ##
INV: ok ## poi chi altri?
ML01: Luca
INV: Luca # cosa facevano?
ML01: Luca stava prendendo ## l'astuccio
INV: be:ne
((riparte il video)) e qui chi è arrivato?
ML01: Chiara ## e Asia
INV: che cosa stavano facendo Chiara e Asia?
ML01: #####
INV: ti ricordi?
ML01: #######
INV: guarda un po'
ML01: ##### è arrivato Francesco #
INV: ok
ML01: ## Hafsa e Giorgia stavano ## parlando
INV: be:ne # e tu cosa stavi facendo?
ML01: ############## stavo parlando con Francesco
INV: mh mh e poi?
ML01: poi è arrivato Manuel ###
INV: bene #### e dopo Manuel?
ML01: ############
INV: chi c'era lì? ## Cosa stavano facendo?
ML01: parlando
INV: stavano parlando
((riparte il video)) cosa è successo?
ML01: è arrivato Raffaele ## io sono andato a parlare con # Francesco #### è arrivata la Morena
INV: ok

ML02_10classeA
ML02: hhh mi ricordo h che # tu hai preso i quaderni di grammatica ((si riferisce alla maestra)) e sei uscita fuori # # dopo è venuta Giorgia # .hh ha #####
RIC : [cosa ha fatto Giorgia?
ML02: [ha ape:: hhh lo # ha:: ## ha messo lo zaino nel:: nello za- # ne:: # nel banco e dopo è andata a::: # togliere la giacca # .h dopo è arrivato Angelo # .hh e::: # si è seduto? # e stava preparando lo eh:: # le cose che ci servono # pian piano stavano arrivando tutti ## .hh e:: e

Angelo # a: aveva tanta tosse # .hh e io sono arrivata e gli ho detto: “Di- chi è?” e lui mi ha detto: “Boh”
INV: di chi è cosa # ti ricordi che cosa?
ML02: una biro
INV: ah # era una biro
ML02: ((annuisce)) e lui mi ha detto: “Boh” e::: # °basta°
INV: non ti ricordi altro?
ML02: no
((riparte il video))
INV: cosa ti ricordi?
ML02: ((tosse)) mi ricordo che i miei compagni stavano parlando tra loro e:: la bidella ##### e: era vicino alla porta # .hh e:: e Chiara R. ha # ha: # ha aperto la borsa per vedere che cosa c’è e invece non ha trovato niente ### .hh e dopo è andata al suo posto a preparare le sue cose ###### .hh ehm:: #
INV: ti ricordi nient’altro?
ML02: °no°
((riparte il video))
((si schiarisce la voce)) mi sono ricordata che:: è arrivata: ## Gloria # e io stavo andando da Giorgia e da- anche da Gloria # .hhh e:: Arianna .hhh ha preparato tutte le sue cose: # e ha messo a posto lo zaino # .hhh e dopo Asia è arrivata .hh e parlava con Francesco # e Moussa è andato da Angelo # e anche suo vicino di banco ## °di Angelo° # .hhh e stavano parlando ##
INV: ti ricordi altre cose?
ML02: ((fa cenno di no con la testa)
INV: # No?
((riparte il video))
ML02: R:::
INV: Riccardo cosa fa?
ML02: ( )
INV: ah ricordo # ((ride)) scusa # che Chiara R.,
ML02: che Chiara R. # stava piangendo e tutte le sue amiche erano # .hh st:: # erano vicino a lei # a dirle: “che cosa # che cosa ti succede” e lei non rispondeva #### .hh do- ##### e: le sue # le sue amiche gli dice- # gli dicevano sempre ### le cose che ## “Perché piangi se no lo diciamo alla maestra” ## e dopo è arrivato Sebastian in ritardo ## e stava anche lui preparando le sue cose ### .h do- i:: io e Giorgia stavamo parlando ## e:: ### e Francesco si è alzato
INV: mh mh
ML02: a vedere perché Chiara L. Chiara R. stava piangendo #### °basta°
((riparte il video))
INV: ok
ML02: ah:: mi ricordo che Chiara R. ha smesso di piangere e:: # è andata dalla maestra .hhh e :: ## non solo Sebastian è arrivato in ritardo # # è arrivato in ritardo ### Valentina: # Riccardo # Raffaele e Sara ## .hhh e:: le amiche di Chiara sono andate da lei a:: # a sentire e:: ####### .hh e Francesca # e:: # Serena stavano correndo # .hh da- così: # vanno da Chiara R. #### .hh Manuel è andato da Sara ### .hhh
INV: basta?
ML02: ((annuisce))

ML03_10classeA
INV: cosa hai visto?
ML03: ((si schiarisce la voce)) eh ho visto che # per prima è arrivata Giorgia # .hh e ha messo lo zaino # e poi ho visto entrare Moussa e l’ha salutato ## ((tosse)) e ha aspettato che lui po- avesse posato lo zaino #

così eh:: # così poteva- # potevano andare insieme a prender la giacca # poi Giorgia è uscita e Moussa è caduto # fin qua ho visto e:: ho visto tutto qua
INV: basta # mi fermo?
ML03: ((annuisce))
((riparte il video))
INV: cosa hai visto?
ML03: io fin qua ho visto ((si schiarisce la voce)) che ci sono arrivati tutti i miei comp- # cioè sono arrivati alcuni dei miei compagni # non tutti # e:: che st- che posano che prima hanno messo via la giacca e poi # hanno tolto lo zaino e: ce: e ho visto che ce ne sono tanti adesso e si erano messi a chiacchierare # tutto qua ho visto
INV: solo questo hai visto?
ML03: sì.
INV: ci fermiamo allora?
ML03: °sì°
((riparte il video))
INV: vai cosa # cosa hai visto
ML03: io ho visto che ades- # c'erano tutti i miei compagni che si erano messi al posto e alcuni erano arrivati e poi era arrivata anche la maestra Rossella # la:: tutto qua.
INV: tutto qua # non hai altro da dire
ML03: ((annuisce))
((riparte il video)) io fin qua ho visto che c'erano altri dei miei compagni che erano venuti e: e si erano messi tutti vicini e per chiacchierare e ho visto anche la bidella che ci controllava # .hh controllava anche chi veniva
INV: mh
ML03: # e:: tutto qua.
((riparte il video))
INV: fino a qua cosa hai visto invece?
ML03: ho visto che c'erano un sacco dei miei compagni che erano già arrivati # che tiravano mh mh e poi c'erano: che alcuni dei miei compagni che si mettevano davanti alla telecamera a chiacchierare # ed erano quelli che si sentivano meglio # erano più vicino # eh:: tutto qua.
((riparte il video))
INV: fin qua invece?
ML03: ho visto che c'erano altri dei miei compagni che arrivavano # e che si mettevano (sempre a correre) e si sentiva anche un po' più di casino ## e:: così si chiacchiera- # chiacchieravano # mettevano a posto lo zaino # tutta la loro roba # poi si sedevano o se ne andavano a chiacchierare # tutto qua
INV: tutto qua?
ML03: ((annuisce))
((riparte il video))
INV: e fin qua allora cosa hai visto?
ML03: ho visto che mh:: erano arrivati quasi tutti i miei # tutti i miei compagni # tranne alcuni che erano assenti # che potrebbero arrivare ## e ho visto: # che c'erano tutti e:: tutti si stavano mettendo a posto # tranne io che sono andato ((ride)) a giocherellare # tutto:: qua
INV: basta? Non ti ricordi nient'altro?
ML03: ho visto tutto qua
INV: tutto qua # ok

ML04_10classeA
INV: cosa hai visto? Cosa è successo all'inizio? ### chi è arrivato?
ML04: è arrivata: ######### in classe: è arrivata: ######

INV: non ti preoccupare #### chi ti ricordi?
ML04: ho visto che in classe per prima era ar- arrivata Giorgia
INV: ok # è arrivata Giorgia # poi?
ML04: dopo? #### s- #### sono: arrivat- ######## e: ######## è venuto: ## Angelo ###
INV: bene.
ML04: e: ### e: ho visto: ##### Moussa
INV: Moussa
ML04: dopo: ##### è arrivato: ## Mirco ## e dopo Luca
((riparte il video))
INV: che è successo
ML04: ho visto che: tutti parlavano # e: dopo: #### sono: ########## e dopo e: è arrivato: ###########
INV: chi è arrivato?
ML04: ########## dopo: è arrivata: ###### è arrivata Serena ## e: #### dopo stavano arrivando ## tutti gli altri
((riparte il video)) e: adesso è arrivata Chiara R. ## poi è arri- # è arrivata Chiara L. # ## è arrivato: ## Asia ##### e: ### dopo: #### e: l'ultima: # è arrivata la maestra
INV: bene
((riparte il video)) ho visto che: # è arrivata: Gloria ### poi è arrivata Hafsa ## ho visto che arriva Sebastian # ## dopo sono arrivato io ### e: #### ho messo lo zaino a posto ## mi sono seduto.
((riparte il video)) ho visto che: ### sta- st- stavano chiacchierando # io stavo parlando: ## con Luca e Moussa ## e: # Giorgia e Hafsa: # parlavano ## Sebastian è arrivato e ha messo a posto lo zaino.
((riparte il video)) ho visto: # che: ## poi io ho tirato fuori: # ho messo a posto il banco # e: dopo è arrivato Luca e abbiamo parlato # e: alcuni: gridavano ## e alcuni: ## correvano ## alcuni stavano giocando # e altri parlavano
((riparte il video)) adesso: # ho visto che è arrivata Valentina ## dopo: è arrivata Sara: # io stavo parlando con Raffaele ### e: # re- # dopo è arrivato Riccardo ##### e:: ((tosse))Serena e Francesca stavano giocando: ## Sebastian stava parlando con Riccardo e dopo è andato a sedere
((riparte il video)) ##### s:ì: # dopo: ## e: ### è arrivata la maestra ### e ha detto che si andava a sedere ### dopo: # ho visto Asia # che stava dando dei # dei: # dei: schiaffi a Riccardo # # e dopo è andata a sedere

ML05_10classeA
INV: allora ## cosa # è successo?
ML05: allora: è entrata Giorgia a posare lo zaino: ## con Moussa # poi sono ## poi sono usciti per pos- # per ## per togliersi la giacca #### e mentre loro erano fuori è entrato Angelo # e:: Hafsa. ## a tirare fuori: la rob- # e: l'astuccio e il diario dallo zaino #### poi: # è entrata Arianna ## e si sono messi a chiacchierare.
((riparte il video))
INV: adesso?
ML05: fino adesso: ###### sono entrati altri bambini
INV: mh mh
ML05: per posare: ## l'astuccio e il diario
INV: mh mh
ML05: ## poi si # parlano di chi è arrivato primo e di chi è arrivato secondo ## e tirano fuori i libri
INV: benissimo
((riparte il video))
ML05: sono entrati altri bambini

INV: mh mh
ML05: ###### chiacchierando ####
INV: bene
ML05: hanno tirato fuori la: ## r:- l'astuccio e il diario dallo zaino #### e: #### poi è entrata la Chiara che è passata davanti alla telecamera che registrava # .h per andare al suo posto ## .hh e: ### e poi basta
((riparte il video)) sono entrata # hanno messo tutti la:: # l'astuccio e il diario sul banco ### chiacchie- # e stavano chiacchierando poi la Giorgia e l'Hafsa sono andate davanti alla telecamera ## .hh # e la Giorgia all'Hafsa ha fatto vedere un anello e glielo voleva far regalare # e gl- # l'Hafsa lo voleva lei # ma la Giorgia ha detto di no # poi basta
((riparte il video)) sono entrato io e # sono andato: a chiacchierare con Manuel ## poi ho posato la roba: su:l: banco # stavo posando # poi la: Francesca e la Serena sono andate dall'altro lato della classe # .hh poi sono tornate indietro correndo
INV: bene
ML05: ## poi l'Hafsa e la Giorgia # si sono avvicinate alla telecamera #### e: .hh si rincorrevano
((riparte il video)) adesso è entrata la Morena dicendo di sedersi ## .hh perché ci doveva essere: la lezione ## .hh io stavo tirando fuori i libri
INV: mh mh
ML05: e poi: # ci stavamo iniziando a sedere

ML06_10classeA
INV: dimmi
ML06: i miei amici # ahm arrivavano # e: ((tosse)) ####
INV: cosa facevano?
ML06: ehm: preparavano ## e: ## l'astuccio e il diario # e parlavano #### che: i miei amici stanno parlando # di giochi mh se li avevano superati
INV: bene # poi?
ML06: ######
INV: è successo qualcos'altro?
ML06: ### e le mie amiche # mh: hanno parlato. ## m: poi abbiam- sono arrivati tutti i miei amici # e stava quasi per iniziare # mh: ######
INV: iniziare
ML06: #### la scuola ####
INV: poi? # chi altro è arrivato?
ML06: la Rossella
INV: e cosa ha fatto?
ML06: mh: ha salutato tutti i bambini ## son-sono arrivati # sono arrivato io e gli altri miei amici ###
INV: e cosa avete fatto?
ML06: e io ho parlato con un altro mio amico ####
INV: mh
ML06: dopo io mi stavo sistemando le cose # e i miei amici stavano parlando ##
INV: poi hai visto qualcos'altro
ML06: ###### no ((guarda lo schermo con attenzione)) io ho parlato con un mio amico # di un gioco # e poi m- siamo andati a vedere # e: un gioco che c'avevano un mio amico che era divertente ####
INV: bene.
ML06: ### mh # si sono parlati tra di loro # m: e basta ## dopo: ci siamo tutti seduti? e abbiamo cominciato la lezione #
INV: perché # chi è arrivato
ML06: la Morena

INV: e cosa ha fatto?
ML06: ## ha detto # ai bambini che: # non erano seduti di sedersi.

ML07_10classeA
ML07: ho visto Giorgia che entrava # ehm # e ha appoggiato lo zaino sopra al banco # poi ho visto Moussa ###
INV: ok e dopo cosa è successo # cosa: chi è entrato?
ML07: dopo è entrato: ## Arianna ##
INV: mh mh # bene. # e cosa stava facendo Arianna?
ML07: ehm: ## stava mettendo a posto: # lo: zaino.
INV: ok
((riparte il video)) cosa è successo?
ML07: e: è entrata Elisa ####
INV: bene. ###### Poi? Chi hai visto?
ML07: poi Mirco ha visto se erano cambiati i posti #####
INV: ok # bene.
ML07: #### dopo è entrata Chiara ####
((riparte il video))
ML07: qui è entrata la Rossella # poi: ## poi Serena ha dato: #### l'albero ##
INV: bene
((riparte il video))
ML07: è entrato Manuel # e: poi ho visto Sebastian che ## tirava: # fuori le cose ###
INV: ok
ML07: ####
INV: [poi?
ML07: [poi ho visto Moussa che stava parlando a Mirco?
INV: bene.
ML07: e ho visto Hafsa e Giorgia
((riparte il video))
INV: vai
ML07: ho visto la Morena che: ha detto di sedersi # poi ho visto Valentina ## ehm: ####### e Riccardo.
INV: ok # cosa facevano Valentina e Riccardo # ti ricordi?
ML07: Valentina e: # ha tirato fuori l'astuccio ########
INV: ok

ML09_10classeA
INV: allora dimmi un po'cosa è successo?
ML09: io mi sa che qui non c'ero.
INV: è uguale # quello che hai visto adesso # anche se tu non c'eri # quello che hai visto
ML09: ehm che: ((tossisce)) i: #######
INV: chi è arrivato all'inizio?
ML09: è arrivato Giorgia
INV: mh mh
ML09: poi è arrivato subito Moussa.
INV: bene.
ML09: poi Moussa è caduto ((ride))
INV: ok
ML09: e: è andato fuori a togliersi la giacca
INV: benissimo
ML09: poi # e: Giorgia ha: ha appeso lo zaino nel: suo banco e anche lei si è tolta: # e:: # la giacca ## poi # è venuto # Gloria che sta ## appoggiando il suo zaino ### e dopo è arrivato Angelo che ha tossito # e: ha messo lo zaino sopra la sedia ((tosse)) ##### pi- p- arrivato ## Luca

e: Chiara L. e: poi: ### e basta poi e: subito è arrivato Francesca e Serena # e si sono tenuti prima la giacca poi hanno: # appeso il loro zaino poi: ## Moussa e Arianna hanno de- Arianna ha detto che è arrivata seconda # Moussa ha detto che è arrivato prima lui secondo ## poi eh: Angelo ha detto che è arrivato primo ### e: # poi: ## si sono seduti # Angelo si è seduto e: Luca non lo vedo più
((riparte il video)) poi: ## Moussa si è alzato e ha parlato con Angelo ## poi: Arianna ha tirat- ha # mh uscito il libro verde ## e si è seduta anche lei # poi: è arrivato Chiara L. e Riccardo e: # poi: # è venuto pure Rossella ### poi: ehm: ### è venuto Manuel? ## che: ha appeso ehm lo zaino ## dopo Luc- Luca ha parlato con Manuel poi: # Francesco # sta: si sta per sedere ehm ########## .hhh poi è arrivato Moussa che ha parlato con Manuel # e:: e Luca # poi: ehm: Francesca e Asia # Hafsa # Serena #### stavano parlando # stavano parlando poi Giorgia e Hafsa ## Hafsa è andato da Giorgia ## e: e sono venute qui ((indica un punto sullo schermo)) Giorgia gli stava per dare una cosa rosa ### e dopo: se l'è presa di nuovo ## si sono messi lì e hanno parlato # Se: Sebastian ha appoggiato: lo zaino: nel tavolo: e ha tirato fuori # e sta per tirare le sue cose fuori ######
((riparte il video)) e: poi è arrivato Raffaele e ha parlato # con Luca # poi Luca ha parlato di nuovo con Manuel ## ehm ## poi: # eh: Moussa e: ha ha detto una cosa ad Angelo? e Moussa si è messo davanti alla telecamera ## poi # è venuta: ehm: Francesca e: Hafsa # no e Serena che hanno # corso # ehm: a destra ## poi Angelo si è alzata ehm: sta: ### per andare di là ((indica un punto a sinistra dello schermo)) poi è arrivata Valentina e sta lì e si sta per sedere ### poi: è arrivata: ## ahm Manuel che andato in un gruppo lì ((indica un punto a sinistra dello schermo)) ## e Arianna è uscita # anche Serena # e hanno parlato con la maestra ## poi ehm: Valentina si è seduta # ha tirato fuori le sue cose ehm: ###### ehm: # ehm # Raffaele ha messo lo zaino sopra: il: il banco e ha tirato fuori le sue cose # poi? è arrivato: # è arrivato Riccardo # che: ha buttato lo zaino ed è caduto # poi: l'ha detto a Luca che: non so cosa ha detto ha parlato # e ha detto una cosa ## poi # Riccardo ha buttato il suo zaino: eh: sopra: il banco e lo sta per aprire # poi è arrivata la maestra che ha detto # che ci dobbiamo sedere.

ML10_10classeA
ML10: la Morena portava via dei quaderni
INV: mh mh
ML10: e intanto la Giorgia e:ntra ## si salutano # appoggia lo zaino # poi dopo intanto cominciano a entrare anche gli altri.
INV: ok
((riparte il video)) poi cosa cosa è successo?
ML10: dopo gli altri sono entrati # hanno svuotato lo zaino dopo si sono messi a chiacchierare ## ehm: ## poi basta # dopo hanno continuato a chiacchierare # ed è en-entrata la maestra Rossella
INV: ok
ML10: e ha salutato # sì sono entrati degli altri ## e dopo hanno continuato a chiacchierare
INV: ok # è successo qualcos'altro?
ML10: mh:
INV: che hai visto
ML10: hanno corso
INV: mh mh
ML10: son- hanno # i gruppetti hanno chiacchierato # ehm ## alcuni giravano con lo zaino
INV: mh mh

ML10: e altri sono venuti davanti alla camera
((riparte il video)) alcuni sono entrati # chiacchieravano #e la Morena è entrata dicendo: “seduti” e “silenzio”
INV: ok

ML11_10classeA
INV: cosa hai visto
ML11: sì: allora ## prima sta arrivando la Giorgia # la Morena la saluta #### poi: ##### escono: a togliersi la giacca # arriva un altro bambino? #### poi: ########
INV: poi?
ML11: ###### ne arrivano altri?
 # ## ed escono anche loro a togliersi la giacca
INV: bene ## cosa fanno?
ML11: ehm: alcuni si mettono a giocare
INV: ok
ML11: ## e: ######
INV: basta?
ML11: ((annuisce))
INV: basta
ML11: ((riparte il video)) (chiacchie)ravano alcuni arrivavano: preparavano lo zaino:, ## giocavano:
INV: mh mh
ML11: e: ### la bidella controllava
INV: bene
ML11: alcuni bambini vedevano se erano cambiati i posti, ##
((riparte il video))
INV: bene # qui invece che cosa è successo?
ML11: ehm: dei bambini hanno chiacchierato, # alcuni andavano al posto ### .hh arrivavano
((riparte il video))
INV: e che: # cosa hai visto però # cosa è successo chi è arrivato
ML11: ## sono arrivati degli altri bambini,
INV: mh mh
ML11: ### poi è arrivata la maestra
INV: bene
ML11: una bambina è andata a dargli: ## un cosa ##### e chiacchieravano.
((riparte il video))
ML11: .hh chiacchieravano ## ehm: ###### arrivavano degli altri bambini #
INV: s:ì: ##
ML11: alcuni stavano seduti
INV: bene
ML11: ## e giocavano
INV: ok
ML11: dei bambini correvano ### giocavano # urlavano ###
INV: mh mh ##
ML11: e stavano seduti alcuni:
INV: bene
ML11: ### chiacchieravano
INV: fin qua?
ML11: e: alcuni bambini si picchiavano ##la maestra arrivava # e ci diceva di sedersi ((tosse)) ## chiacchieravano
INV: mh mh
ML11: ### alcuni arrivavano # queste cose

ML12_10classeA
INV: cosa hai visto fino a qua?

ML12: ((si schiarisce la voce)) ho visto che prima è entrata Giorgia # poi Moussa eh: ####
INV: poi: # cosa è successo?
ML12: cioè # poi son- poi:: son- sono arrivati gli altri # e # cioè:: tipo Angelo e #### e Hafsa
INV: mh
ML12: e Angelo ha detto: “Chi è” # poi sono arrivati Francesca e:: e Arianna ## eh:: poi # poi Hafsa e Giorgia si sono messi a parlare di # eh di una cosa
INV: mh
ML12: mentre poi Angelo stava preparando e anche ## anche Arianna.
INV: ti ricordi qualcos’altro?
ML12: °no°
INV: mh # bene # andiamo avanti
((riparte il video)) fino a qua cosa ti ricordi? Cosa hai visto?
ML12: mi # mi ricordo che ## che: Francesca e (Hafsa) e Serena stavano parlando e Francesca aveva detto se potevano # cioè se potevano loro e: # e lei a vedere la telecamera # poi: io # che ero l’addetto alla lavagna? # sono andato qua a vedere che cosa scrivere # poi mi ricordo anche che Luca e Moussa stavano # parlando e: # poi Arianna e: # e Chiara # R. stanno parlando mentre # mentre Chiara sta # preparando le cose
INV: hai visto qualcos’altro che ti ricordi?
ML12: °no°
INV: no? allora ci fermiamo
((riparte il video)) qua che cosa abbiamo visto?
ML12: mi ricordo che era arrivata # che era arrivato Francesco e:: # e mentre Giulia # Arianna e ### e Chiara # si erano messe a parlare
INV: mh mh
ML12: poi c’è andato Francesco a parlare con loro e e Angelo e Moussa stavano parlando ## eh # poi s- è arrivata Hafsa che che # che si è messa a parlare con # con Chiara e Arianna ##
INV: ti ricordi qualcos’altro?
ML12: ah # mi ricordo che # che quando # quando # quando Francesca si era seduta è arrivato Luca eh # a parlare
INV: a parlar con lei?
ML12: ((annuisce))
ML12: non mi ricordo #
INV: niente andiamo avanti
((riparte il video)) fino a qua cosa avevi visto?
ML12: ho visto ### che # An- An- Angelo e Moussa stavano ancora parlando # poi è arrivata eh ## Gloria a parlare con: ## con Chiara e Arianna # poi è arrivato Manuel a parlare con Luca e ## .hh poi è arrivato Sebastian e # e mentre # stavano parlando Francesca # Chiara e: # Serena di una cosa # poi: # poi Giorgia davanti alla telecamera e Hafsa e Giorgia c’aveva fatto vedere una cosa ad Hafsa e Hafsa aveva detto: “Uhhh” ((ride)) e:: poi aveva detto se # se se glielo potrà # se lo poteva # ehm regalare # e poi non mi ricordo più niente
INV: niente
((riparte il video)) fin qui allora cosa ti ricordi # cosa hai visto?
ML12: mi ricordo che: # che Raffaele e Francesco # mi sembra anche Moussa # ((si schiarisce la voce)) stavano parlando e # e Francesca e Serena erano andato # erano andati fuori # poi hanno fatto venire anche ## mi sembra anche Asia # e:: poi era arriva- # cioè era arrivata la Let- # cioè ####
INV: chi era arrivato?
ML12: era arrivato Riccardo e:: # e:: # e stava parlando con # Francesco e:: poi ## mh °non mi ricordo più niente°

INV: va bene allora ci fermiamo qua

ML13_10classeA
ML13: ho visto: la: # la Morena: che prendeva i quaderni #la Giorgia che arrivava in classe Moussa ####### e dopo è arrivato Angelo la Franci ### l'Hafsa e l'Arianna.
INV: bene
ML13: ho visto: Angelo che preparava l'astuccio # il diario # è arrivato Mirco # Luca ## ho visto la (bidella) che andava fuori # l'Arianna che tirava fuori un libro ### ho visto: # la Rossella che entrava # insieme all'Asia # la Serena ##### .h poi ho visto: la Chiara Rossetta ## la Giulia che entrava # l'Hafsa che tirava fuori # l'astuccio # .hh Mirco che tirava fuori l'astuccio ## e: basta.
INV: ok # qui invece
((riparte il video))
ML13: ho visto: ## l'Asia che chiacchierava # Moussa che è andato a chiacchierare con Angelo #### poi Luca che è andato: da: # dall'Arianna ## la Francesca che mi sembra è andata dall'Arianna # .hh ho visto Francesco entrare #### e basta. # ho visto Sebastian entrare ### tirava fuori l'astuccio ### ho visto Manuel che entrava e che tirava fuori l'astuccio # .hh poi ho visto Raffaele che entrava #### Sebastian che portava la borsa ##### sopra un banco ###### e basta.
INV: dimmi
((riparte il video))
ML13: ho visto Riccardo che entrava # Raffaele che appoggiava lo zaino sopra al banco #### .hh la Valentina che arrivava ### la Chiara Rossetta che arrivava ## la: # la Francesca e la Serena che correvano ##### poi ho visto: arrivare l'Elisa ###
INV: bene
ML13: # poi: poi ho visto io che entravo
INV: bene.
ML13: e basta.

ML15_10classeA
ML15: la Giorgia # ha posato lo zaino e poi è andata a posare anche la giacca ## poi # un altro bambino è caduto ## è arrivata anche la bidella ####
((riparte il video))
INV: cosa è successo?
ML15: i bambini sono arrivati ## e: ##### e poi parlavano
INV: parlavano #### poi ti ricordi qualcos'altro?
ML15: ((annuisce))
INV: cosa?
ML15: poi ha fatto la tosse
INV: ok
((riparte il video))
ML15: è arrivata la maestra # e ha detto: "Buongiorno"
INV: mh mh
ML15: e ha pos- e poi ha posato la giacca ###
INV: va bene
ML15: bambini
((riparte il video)) ehm #### hanno posato l'astuccio sul banco
INV: mh mh
ML15: e: ### e ## poi mi- hanno parlato ####
INV: ok ##### basta?
ML15: sì
((riparte il video)) alcuni bambini si sono seduti ##

INV: mh mh
ML15: poi ## poi altri sono andati vicino alla porta # e poi sono ## sono andati di nuovo in classe
INV: mh mh
ML15: poi è arrivata la maestra
INV: ok # benissimo

ML16_10classeA
INV: ok # cosa # cosa è successo?
ML16: eh:: prima è arrivata Giorgia # poi è arrivato anche Moussa # si è tolto i guanti e poi per andare # a togliere la giacca e poi è cascato ## poi è arrivato pure Angelo # che tossiva # poi c'era anche la bidella e:: # oh era arrivata anche Hafsa eh:: ##### °so solo questo mi ricordo°
INV: perfetto
((riparte il video)) (cosa vedi) qua
ML16: Angelo aveva tolto tutte le sue cose dallo zaino ## poi tutti i maschi dicevano: "Chi è stato primo # chi è stato il secondo e chi è stato al terzo" # poi è arrivato pure Mirco .hhh e ha tolto le sue cose dallo zaino # e Luca parlava con Matias # mi sembra # no con Angelo ## .hh e poi era arrivata anche # Elisa # Giulia e:: # Chiara
((riparte il video))
INV: ora?
ML16: .hhh # poi è arrivata la maestra e anche Chiara L. ## poi tutti parlavano e: la bidella ci guardava # Serena è arrivata con un alberello # che abbiam preparato per il Natale
INV: ok vai
((riparte il video))
ML16: ## poi è arrivata pure Asia e ha cominciato a parlare con le sue amiche # poi sono arrivato anch'io e Giorgia e Hafsa parlavano # è arrivato pure Manuel che stava parlando con Luca .hhh e Moussa stava girando per la classe ##
INV: ok # benissimo
((riparte il video)) ok
ML16: era arrivata Asia # poi abbiam parlato e:: io gli ho dato un:: con un:: # quel:::: # con qualcosa in testa e lei mi ha nascosto l'astuccio # poi quando son torna::to l'ho trovato sotto al banco e ho cominciato a parlare con Moussa ##
((riparte il video))
INV: bene
ML16: era pure arrivato Riccardo ### .hh eh:: Riccardo è entrato in classe era arrabbiato con il suo zaino # poi è arrivato anche Valentin-tina eh:: Asia si è messa al suo banco e Riccardo ha picchiato Giorgia # poi Asia ha:: cominciato a dargli degli schiaffi ###
INV: bene ## ok

ML17_10classeA
ML17: poi dopo: #
INV: vai
ML17: è arrivato # Angelo # e: # si è seduto # e poi è arrivata Hafsa # e si: # .hh ## si è: # si è seduta anche lei
INV: mh mh
ML17: poi dopo: è arrivata l'Arianna e si è seduta anche lei
INV: ok
((riparte il video))
ML17: dopo sono # dopo è: arrivata: ## la l'Elisa
INV: mh mh

ML17: e: poi è arrivata la Chiara # dopo la Francesca # e dopo: # l'Arianna # s'e-ha parlato con la Francesca # dopo Angelo # ha: si è preparato l'astuccio # e il diario.
((riparte il video)) dop allora # dopo è arrivata: ## la Serena e l'Asia # dopo l'Arianna e la Serena hanno chiacchierato con la Francesca # poi Luca ha: # preparato anche lui: il: # ehm l'astuccio e il diario # dopo #### la Chiara R. è arrivata e anche la Chiara L. # e dopo # la Chiara L. è passata: ((indica la parte più bassa dello schermo)) da:
INV: davanti?
ML17: è passata davanti e- ed è andata a sedere ## dopo è arrivata: la Rossella
INV: mh mh
ML17: e ha: detto: "Buongiorno" ## dopo: la Serena: è andata a mettere quell'alberino ##### e:: è entrata l'Hafsa
INV: mh mh
ML17: # e mi ha:## mi ha chiamato ## dopo ## è arrivata: # Francesco e l'Asia ## e sono andati a chiacchierare con la:: Chiara Rossetta
INV: mh mh
ML17: # e: dopo # Moussa e Angelo avevano: si sono parlati #### e poi Luca: è passato davanti
((riparte il video)) è arrivato Sebastian ## e: ## ha preparato anche lui l'astuccio e il diario ## poi l'Hafsa è venuta da me e mi ha chiesto di vedere: ## qualcosa # .hh e dopo io: gliela: v- ## gliel'ho fatta vedere poi dopo io l'ho ripresa # dopo son- siamo andate:: siamo:: andate lì: ((indica un punto dello schermo)) son passata davanti poi dopo ## la Francesca ch-stava chiacchierando con Asia
INV: mh mh
ML17: Francesco era seduto e anche Angelo
((riparte il video)) ehm: dopo è arrivato Raffaele #### e: ha preparato anche lui la roba ## dopo la: # l'Arianna e l'Asia sono: stavano parlando Francesco: # stava:: facendo così ((solleva le braccia)) ((ride)) e: l'Hafsa dopo stava: # era: ### preparava lo zaino # dopo ## dopo è venuta da me: # e mi ha: # mi ha spinto #### e dopo ro: # dopo anche: ## e dopo Moussa # e: è andato da Angelo #### .hh dopo eh: è arrivata la Sara e la: #### e la Valentina e si sono sedute # .hh dopo: #### Riccardo
INV: mh mh
ML17: # mi ha: cioè abbiamo: ## litigato e dopo l'Hafsa e io s: siamo: #### anche noi due abbiamo litigato ((ride)) # dopo la: ## l'Asia: la: ## la Chiara R. # la Francesca e la Serena sono andate fuori ## poi: #### la Morena è arrivata # e ci ha detto di sederci #
INV: ok
ML17: ed è passata

ML19_10classeA
ML19: eh # mh: c'era la Morena
INV: mh mh
ML19: e: poi è entrata Giorgia
INV: bene
ML19: e la Morena ## ha detto: "Buongiorno!" ## poi è arrivato Moussa ## ha appoggiato lo zaino anche lui come Giorgia ## hhhh# e sono andati tutti e due a mettere a posto la giacca # poi pian piano # sono arrivati: ## Angelo # Arianna e Mirco ## hanno appoggiato lo zaino # e hanno messo la roba sul banco ##
((riparte il video)) allora ### poi è arrivata la Francesca # la Chiara e gli altri ### ehm:: ## hanno messo anche loro la roba sul banco ## poi sono and-sono venuta io ## e: # e: ## e mi sono messa a parlare con- con Francesca.

INV: bene
((riparte il video))
ML19: mh. è arrivata la: # la maestra Rossella
INV: bene
ML19: poi ho: ## gli- gli ho dato un alberello ## gli altri parlavano: ## e mentre io sono andata di nuovo al posto ((ride))
((riparte il video)) allora ## poi sono arrivati quasi tutti # quasi ### e Giorgia con Hafsa stavano parlando # la Rossella poi ha appoggiato la giacca
INV: ok
ML19: e basta ((ride))
((riparte il video)) e adesso ##### sono arrivati a- altri bambini ## poi io e la Francesca # siam ## passati davanti: # e gli altri parlavano.
INV: e alla fine?
ML19: alla fine: è ### è arrivata Valentina #### e: abbiamo messo tutta la roba sul banco ## cioè i libri: # ehm: e e siamo andati tutti a sedere perché: ## era venuta la maestra Morena per fare lezione

ML21_10classeA
ML21: allora # .hh ehm #### la maestra sta tirando fuori dei quaderni e: è arrivata Giorgia
INV: mh mh
ML21: e: la maestra ha salutato la Giorgia e poi la Giorgia è andata a mettere a posto lo zaino è andata fuori a tirare ## la giacca
INV: mh mh
ML21: poi è entrato Moussa
INV: mh mh
ML21: e: # è andato a mettere pure lui lo zaino e s'è è andato fuori a tirare il giubbino.
INV: ok
((riparte il video))
ML21: e: poi è entrato Angelo?
INV: mh mh
ML21: e: ## senza giacca è entrato .hh ## è venuto con lo zaino e si sta mettendo a posto # poi è entrato: # la Francesca # .hh s'è venuta pure lei e si sta mettendo a posto con lo zain- si sta mettendo la roba # .hh poi è arrivata pure l'Hafsa # ha messo lo zaino sopra # è andata a tirare fuori il giubbino ## fuori ## poi? # è arrivata l'Arianna # ha messo lo zaino sopra? e sta mettendo fuori e sta parlando.
INV: ok
((riparte il video))
ML21: allora poi è arrivat-e: è arrivata la Serena è venuta con lo zaino e sta andando nel suo banco ## a mettere a posto ### po:i eh: # la Francesca sta parlando con l'Arianna ## e sono entrata io
INV: ok
ML21: e: ### poi ehm: è arrivato: ((fissa per qualche secondo lo schermo)) # Luca
INV: mh mh
ML21: adesso è entrato l'Asia e Francesco e: stanno parlando con Arianna e io ## e: l'Arianna sta tirando fuori l'astuccio e il diario # Moussa sta parlando: # sta parlando con Angelo e Mirco ## e Luca: ### è alzato
((riparte il video))
INV: cosa è successo?
ML21: allora: e: è entrato Manuel # s- ha messo lo zaino a posto # e pure Francesco lo sta tirando fuori # .hh Luca sta andando a parlare con Luc- con Manuel ### e: ## e: tutte le mie amiche stanno parlando con me
INV: ((ride))

ML21: perché avevo un mio g- gattino piccolino ## e: era: # e allora mio padre l'aveva venduto perché mia madre non lo voleva in casa # poi è arrivato Raffaele e:: # Manuel sta mettendo a posto poi? # Moussa è andato a parlare con Francesco # e: è arrivato Sebastian e sta mettendo pure lui a posto
((riparte il video)) allora poi è tornata Ri: # è tornato Riccardo? e Valentina
INV: mh mh
ML21: e Valentina stava mettendo a posto ## e pure Riccardo # e allora: è venuta la maestra ### e è andata alla cattedra ## a mettere a posto pure lei ## poi io sono andata a sedere e l'Asia # sa deve mettere a posto ## poi la Giorgia sta andando:: # sul banco suo e: la ## e la # Elisa è andata: ## allora è andata pure lei nel suo banco.
INV: ok

ML22_10classeA
ML22: è arrivata la Morena # e: ha visto la Giorgia e: l'ha salutata ## e poi è venuto Moussa # stava parlando poi dopo è caduto # .hh poi dopo si è # e: è andato a togliersi la giacca ## poi ########## è venuto: ######## ((guarda lo schermo))
INV: qualcos'altro?
ML22: sì. # è venuto: la Francesca # l'Arianna # l'Arianna prima aveva detto che era nel secondo posto ((tosse)) ## poi dopo la Giorgia è andata da Arianna a: # chiacchierare ## però: # quando Moussa è andato a togliersi la giacca è venuto Angelo # che aveva la tosse # poi dopo # ha mess- ha tirato tutta la sua roba e ha: l'ha messa nel banco #### poi d- dopo tutti stavano chiacchierando ((tossisce)) è venuto Mirco e ha detto che aveva lo scudo e poi stava urlando e: ### poi: la Francesca è andata da Arianna #a e: perché ha detto che gira il quaderno # e poi: # l'Arianna ha detto che le robe: di Paola l'ha lasciata a casa ### .hh poi è venuta Serena #### poi la Giorgia ha preso il suo zaino e: l'ha appeso # .hh poi dopo è venuta l'Elisa e poi dopo Mirco è andato a guardar- a vedere qualcosa ####
INV: benissimo
ML22: ((tosse)) poi: ## Mirco s- ha tolto:: le robe dentro lo zaino e l'ha messa a posto # e poi è venuto:: #### mh la Letizia # poi dopo che ha detto: "Pi pi pi" perché doveva passare ehm prendere le robe e metterli a posto ## poi dopo è venuto Francesco e:: ## ha appoggiato lo zaino # poi dopo stava chiacchierando con le femmine # e c'era Moussa che stava parlando con Mirco # poi dopo è venuta anche l'Asia ####
((riparte il video)) poi sono venuta io # e: l'Asia # stava parlando ehm:: era arrabbiata ## poi Francesco # ha preso uno zaino e l'ha messo sotto al banco ((tosse)) ## poi: ## Sebastian è venuto # e: ### stava togliendo la roba dentro allo zaino # poi: quando s: sono venuta io la Giorgia è venuto da me a parlare poi dopo però prima però Hafsa ha detto: "Giorgia è arrivata Gloria" ((tossisce)) poi dopo Giorgia è venuto da me a parlare .hh poi dopo c'era anche Hafsa # poi: # Giorgia le ha fatto vedere una cosa e l'ha data a lei poi le ha detto di no ## e Al- Hafsa ha detto: "dai # ti prego" e dopo stavano chiacchierando ancora (tutti)
((riparte il video)) ((tosse)) poi c'era Giorgia e Hafsa che stavano ancora chiacchierando quando Giorgia aveva fatto vedere quella cosa # .hh poi dopo c'erano: i i bambini che in due stavano parlando ## e poi ## ehm: ((tosse))la Serena e la Francesca stavano co- correndo #### e poi sono ritornati indietr- indietro correndo poi dopo siam- e: è arrivato Raffaele poi dopo tutti # sono andati: # dalla porta e poi # a vedere: ## Valentina poi dopo Valentina ## è entrato in classe poi dopo è anche arrivata: # la Sara

((riparte il video)) ((tosse)) allora poi dopo ## Giorgia è andato da Riccardo a giocare ## poi dopo Riccardo voleva fare male alla Giorgia e lei ha dovuto scappare # .hh e poi all- è: arrivata la Morena #### e: la Morena ha detto che tutti i fanciulli che: # che bisogna sedersi # poi dopo # c'era l'Asia che stava poggiando il suo zaino e gli altri stavano: mettendo le robe nel banco

ML24_10classeA
ML24: ho visto Giorgia che arrivava # e anche Moussa # dopo Moussa è caduto # e: dopo è arriva- era arrivato Angelo # Gloria # Arianna e Francesca # e anche Hafsa # dopo Angelo ha:: # ha star- ha starnutito e Arianna stava un po' urlando ## ehm:: ## °basta°
INV: basta? Ti ricordi nient'altro?
ML24: °no°
INV: prego
((riparte il video))
ML24: è arrivata # è arrivato: Luca # Manuel # Asia e:: Hafsa # poi dopo Asia # ehm:: # quasi come sempre: .h sta lì a chiacchierare e:: dopo Angelo ha fatto così: # a # a Moussa
INV: così come cosa gli ha fatto
ML24: così
INV: cioè?
ML24: gli ha dato una mano
INV: gli ha dato la mano?
ML24: °sì°
INV: ah ho cpaito
ML24: e # dopo Hafsa è andata dalla Giorgia
INV: basta? Non ti ricordi nient'altro?
ML24: ((fa cenno di no con la testa))
((riparte il video))
INV: bene # cosa ti ricordi?
ML24: è arrivato Sebastian # poi: # Haf- Hafsa e Giorgia sono andate lì davanti # davanti alla ca- alla telecamera e hanno:: fatto:: # Hafsa # no # Hafsa li ha pregati di dargli una cosa
INV: a chi?
ML24: a:: Giorgia
INV: ah # ha pregato Giorgia di [darle una cosa?*
ML24: [°sì°]
INV: AH
ML24: poi dopo # ehm: sono venute qua ehm # hanno fatto così ((gesto)) # tipo:: e si sono spaventate # .hh poi dopo: è arrivato Francesco? ## e la bidella # era lì #
INV: ( )
ML24: ### poi: mh: Francesca Chiara e # Asia stanno parlando: e dopo gli altri stanno un po' urlando ### dopo #####
INV: non ti ricordi nient'altro?
ML24: ((fa cenno di no con la testa))
INV: andiamo avanti allora?
ML24: ((annuisce))
((riparte il video)) è arrivato Raffaele # poi dopo la bidella se n'è andata # però per un attimo # mh: poi Francesca ha corso # Asia è andata mh vicino alla porta # con ancora lo zaino?
INV: mh mh
ML24: # e poi:: basta
INV: ok
((riparte il video)) cosa hai visto fin qua

ML24: qua è arrivata:: # è arrivata: Elisa # poi:: .hh mh: Sara # Angelo # che era seduto # Riccardo # poi: la Mo- te # che sta lì entrando
INV: mh mh
ML24: # e dicevi: “Seduti ragazzi” ## °o fanciulli° # beh # °non mi ricordo più°
INV: poi # ti ricordi qualcosa d’altro?
ML24: ((fa cenno di no con la testa))
INV: no? Ci fermiamo qua allora?
ML24: ((annuisce))
INV: ok